

EL IRIS

Año V.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 1.208.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

C. José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) sábado 21 de Abril de 1917

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Al mes 0'75 Ptas.
Pago adelantado

CUENTOS DEL SÁBADO

EL ROSARIO DE LAS MODISTAS

¿Habíase visto cosa más rara que un rosario colgado en aquel sitio?

En aquel loco taller de modista de fama, sobre los tonos chillones del papel que cubría las paredes, entre cuadros de figurines y cromos de cantantes famosas y toreros, junto al llamativo calendario, del mismo clavo que colgaban unos cuantos patrones ya inservibles, pendía lleno de polvo un pobre rosario de cuentas negras de madera que alguien—no se sabía quién—habría perdido por aquel suelo lleno de papeles y de trapos. Colgado de aquel clavo, allí se estaba sin que nadie se fijara en él.

¡Pobre rosario! Ciertamente que no era ese su sitio, pero podía darse por contento de no haber ido a parar a la basura.

Al menos puede ufanarse de ser el único signo religioso que hay en toda la casa.

¡Hay en ella tanto que hacer! ¡Queda tan poco tiempo para nada! ¡Va tan bien el negocio!

En torno de una mesa grande, colocada cerca del balcón, siempre cubierta de madejas, de pedazos de tela, de hilos, de mil cosas, trabajan hasta media docena de oficialas, media de modistillas que han vivido demasiado a pesar de su juventud. Hadas infelices que, sitiadas por montones de telas suaves y vistosas, fascinadas por aquel continuo pasar de adornos y de encajes, palidecen sobre su labor con eternas preocupaciones de elegancia y de lujo.

Con todo, no están jamás calladas, ni tampoco serias.

En pie desde las seis de la mañana, sin más rato libre que el justo para ir a sus casas a comer y a descansar, pasan por la vida esclava del trabajo, tal vez un poco olvidadas de algo que debe in-

teresarles, tal vez demasiado ligeras.

—¿Dí, Rosa, qué harías tú si fueses rica?

—¿Yo? Viajar hasta que me cansara.

—Pues yo—dice otra—me iría a vivir a París.

—Yo a Sevilla.

Todas sueñan con huir de esa sujeción, de esa monótona atmósfera de taller en que se marchitan.

—No sé que tengo hoy... ¡Estoy nerviosa... no sé hacer nada!... ¿Quién me ha quitado mi dedal?... ¡Ah!... Aquí está...

—Lo que tú tienes es que has sabido...

—Mirad, mirad—interrumpe una chiquilla de quince años,—mirad ese cura que se ha metido en un charco...

Y sobre las telas y las sillas se abalanzan a los cristales del balcón y todos ríen, y luego vuelven a sus fruncidos y a sus pliegues y a sus elegantes entredoses... y también a sus risas y a sus chanzas.

Pero a quien tienen miedo, un miedo verdaderamente terrible, es a la maestra, aquella viuda trabajadora y avara, joven en sus cincuenta años, sólo seria y desdenosa con sus operarias, sonriente oficiosa con sus parroquianas.

¡Gracias a que está casi todo el día fuera del taller, en las salas de prueba!

Ya es una cliente que viene a dar prisa, que necesita para aquella noche su vestido. Ya es otra que está horas y horas mirándose la falta ante el espejo, contemplando con asiduidad las líneas del corte, quejándose de todo. Ya es el cobrador de las contribuciones ya el de la luz, el de la sedería, el de la cuenta de los Grandes Almacenes...

Y la modista atiende a todo, en todo se fija, vive con todas esas preocupaciones aplastantes... y las oficialas, allá dentro, en el taller bullicioso y lleno de ilusiones, ríen y cantan y bromean. Y cosen,

a veces hasta muy entrada la noche, a veces hasta la madrugada... Pero entonces no ríen ni cantan ni bromean, pues trabajan con ellas la maestra, y las manos tiemblan de fatiga y los ojos se debilitan soñolientos sobre aquellas telas elegantes y delicadas, sobre aquellas naderías de femeniles vanidades...

Un día una de las oficialas faltó al taller. Estaba enferma.

Al otro día, las noticias que de ella tuvieron sus compañeras fueron peores. Una pulmonía que la mataba probablemente.

Y las modistillas no rieron tanto aquel día.

Al siguiente aquello iba muy mal. Las que fueron a verla al medio día, volvieron al taller con la impresión de aquella mirada triste de la enferma, de aquellas palabras que sonaban a forzosa despedida. Aquella tarde le llevarían el viático.

Y la tarde pasó en el taller lenta, amarga, desesperante.

En vano intentaba hablar alguna de las operarias.

—¿Habéis visto la boda de esta mañana?

—El traje de la novia era precioso. El velo de punto de Inglaterra.

—Esa sí que es feliz...

Y otra vez se hacía un silencio agobiante, largo, en el que se sentía el ritmo del aliento y el ruido de la aguja.

Era demasiado trastorno para aquellas cabecitas de pájaro el sentir que una amiga querida se iba para siempre.

Llegó la noche. La maestra marchó a ver a la enferma. Las chicas continuaban tristes y calladas. Un mismo pensamiento agitaba sus almas.

¡Tal vez haya muerto!...

—¿Queréis que rezemos el rosario por Julia?—exclamó de pronto una de ellas, que fijó al azar su vista en el rosario allí colgado hacía tanto tiempo.

—Las demás la miraron sor-

prendidas. ¿Rezar? Y ¿en el taller?

—Es una buena idea—dijo una!

—recemos por la pobre Julia.

—Sí, vamos a rezar—dijeron todas.

Y unos dedos pálidos y finos descolgaron el polveriento rosario y supieron hacer correr sus cuentas entre ellos, y aquellas ligeras muchachas rezaron.

Estamos salvadas.

Al día siguiente, a la misma hora, el rosario fué descolgado, y así al otro día y al otro y todos los días ya. Se habían acostumbrado. Y lo más extraño era que la maestra, tan celosa del tiempo, no se oponía a ello.

El taller, antes tan loco, iba cristianizándose. Aquel cuarto de hora empleado en invocar a la Virgen, en el que una suspendía su labor para llevar el rosario y las otras respondían inclinadas sobre el trabajo; era rico en consuelos y frutos ignorados. Durante esos quince minutos pensaban en sus penas, pensaban en Dios, pensaban en sus almas...

Ya no reían de los curas que pasaban bajo los balcones del taller, ya no trabajaban los días de fiesta, ya no las dejaba la maestra consnmirse en veladas larguísimas de trabajo, ya cumplían mejor con su obligación.

Aquellas seis oficialas tenían ya otros ideales...

Y digo aquellas seis, porque Julia, aunque muy pálida y un poco triste, vivía.

J. LE BRUN.

Proyecto de telefonía nacional

El Director de Comunicaciones, don José Franco Rodríguez ha presentado al Ministro de la Gobernación el anteproyecto de Ley de «Telefonía Nacional», el anuncio del cual había despertado gran entusiasmo en todas las clases sociales de nuestro país, ya que viene a llenar una necesidad que se dejaba sentir para el progreso de las comunicaciones españolas.

Consta el proyecto de una extensa Memoria explicativa del mismo, en la que se estudia con todo detenimiento el origen y desarrollo de la telegrafía en España, comparándola con la de las demás naciones, llegándose a conclusiones tan desconsoladoras como las siguientes:

En España hay un solo teléfono urbano por cada 571 habitante, mientras que en Francia hay uno por cada 145, en Inglaterra uno por cada 63, en Alemania uno por cada 45, y en Dinamarca uno por cada 23.

Análoga conclusión se tiene con respecto a la telefonía interurbana, puesto que mientras que en Alemania hay un locutorio por cada 1.300 habitantes, recaudando 3.42 francos por habitante; en Dinamarca un locutorio por cada 1350 con una recaudación de 4.88 por habitante; en Francia uno por cada 2321 con una recaudación de 1.43 y en Inglaterra uno por cada 3.440 recaudando 3.18, en España solo disponemos de un locutorio por cada 45.000 habitantes y la recaudación es solo de 0.46 por habitante.

Atiende el proyecto a llevar las estaciones interurbanas a la mayor parte de los pueblos españoles, ya que en la actualidad solo disponen de este importante medio de comunicación 108 capitales y pueblos importantes, enlazándolos entre sí a fin de que puedan celebrar conferencias telefónicas con el resto de la Península.

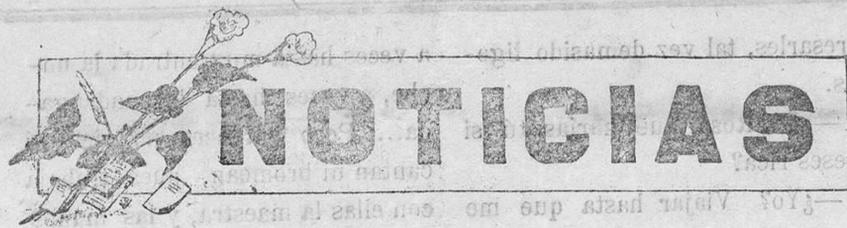
Para llevar a cabo esta importantísima obra se señala a las Diputaciones provinciales la obligación de contribuir con el 20 por ciento de coste de sus redes respectivas (la mayor parte de ellas se habían adelantado a esta obligación ofreciendo subvenciones que oscilaban entre el 25 y el 35 por ciento de su importe) y se crea el Instituto Nacional de Telefonía, al que se le autorizara, análogamente que al Canal de Isabel II, para emitir Deuda especial por valor de 60 millones, importe calculado para la construcción de las 40 redes provinciales y la adquisición de las líneas interurbanas particulares ya construidas que han de ser el nervio de las nuevas comunicaciones. Esta Deuda se amortizará con los productos generales del Estado.

Consta, por último, el proyecto, de los 40 anteproyectos y planos de las redes provinciales que se han de construir, comenzudamente estudiados y con todos los datos

necesarios para la demostración de la necesidad y viabilidad de las obras, y del anteproyecto de Ley correspondiente creando el Instituto Nacional de Telefonía, facultando para nombrar el personal que ha de realizar las obras y para la precitada emisión de Deuda.

No necesitamos encarecer la importancia del proyecto que el Director general de Comunicaciones ha presentado al Ministro de la

Gobernación, haciéndose acreedor, una vez más, al aplauso de todos los españoles que se interesan por el progreso y el bienestar de su nación. El Ministro después de alabar el estudio hecho para elaborar el proyecto, ha prometido examinarlo con toda detención para dar cuenta de él en Consejo de Ministros.



Primera Comunión.

Un tierno y conmovedor acto ha tenido lugar esta mañana en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Rosario, con motivo de la Primera Comunión de la angelical niña Catalina Pons Alzina.

Acompañada de sus cristianos padres D. Bartolomé y D.^a Magdalena, y de sus hermanos don Francisco, don Bartolomé, don José, don Cristóbal, doña Francisca y doña María, se ha presentado a la iglesia, la agraciada niña vestida de blanco reflejándose en su rostro la inocencia de su alma y arrodillada en humilde reclinatorio preparado al efecto, se dió principio a la Misa.

El altar estaba adornado como en días de gran solemnidad, siendo celebrante el Rdo. señor Párroco, pariente de la familia, quien ha dirigido sentida plática de circunstancias a la candorosa niña. Han tomado parte en el Convite Eucarístico, los padres, hermanos y personas de servicio de la casa. Felicitamos cordialmente a la agraciada y familia, deseando que actos tan tiernos y cristianos como este se repitan con frecuencia en las familias de esta ciudad.

Aviso.

En esta imprenta informarán a las personas que deseen algún asiento de ida y vuelta para tomar parte en la peregrinación a Monte Toro que tendrá lugar mañana.

Para comodidad de los peregrinos, en la iglesia de San Agustín, se celebrará la santa Misa a las cuatro de la madrugada.

CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

PASTILLAS J. MIRO

EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.

Ofrecimiento.

La Junta Directiva del Centro Católico de Mercadal, con una generosidad digna de todo aplauso, ha puesto a disposición de nuestros

peregrinos el local social para todo cuantos pueda interesarles durante su estancia en dicho pueblo.

Sombreros.

Del 20 al 30 del actual se hallará en Ciudadela doña Margarita Gener de Nieto, en uno de cuyos días tendrá el gusto de exponer a sus distinguidos favorecedores una variada colección de elegantísimos sombreros, bonitos y económicos, como puede verse por la siguiente nota:

Monisimos sombreros y payales de pique, paja, etc. para niñas y bebé, desde 5'00 ptas.

Preciosas «Tocas» paja de seda, desde 8'00 ptas.

Elegantés sombreros para señora y señorita, desde 15'00 ptas.

Petición denegada.

La Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de esta isla, ha recibido del Exmo. señor Director General de Comercio la siguiente comunicación:

Vista la instancia elevada a este Ministerio por esta Cámara Oficial de Comercio de su digna Presidencia, en solicitud del establecimiento de una línea semanal entre Palma de Mallorca y Cetté, con la cual se favorecería considerablemente al comercio de exportación a Francia y se evitaría la posible paralización de las principales industrias de este Archipiélago; Su Majestad el Rey (que Dios guarde) ha tenido a bien disponer se manifieste a V. S. que si bien reconoce la conveniencia de establecer la línea de que se trata, no hay forma legal se llevaría a efecto, porque prescindiendo de las actuales circunstancias que han obligado al Gobierno a suspender los servicios de Palma Marsella y Palma Argel, como la nueva línea no está comprendida en el contrato con la Ilesña Marítima, y como no existe, por otra parte en el Presupuesto de este Ministerio la cantidad necesaria para esta atención, sería preciso obtener de las Cortes el crédito necesario para la misma.

De Real orden comunicada por el señor Ministro de Fomento lo participo a V. S. para su conocimiento y efectos consiguientes.

Dios guarde a V. S. muchos años. —Madrid 13 abril de 1917.—El Director General, J. Nicolau.—Señor Presidente de la Cámara Oficial de Comercio de Menorca, Mahón.

Vapor.

La semana próxima prestará servicio postal miritimo entre esta ciudad y la vecina isla el vapor «Menorquin», por tener que sufrir un recorrido en sus calderas el vapor «Ciudadela».

MILAGROSA

TISANE DE SANTÉ

DE LOS ABATES TRAPENSES

Laxante-Depurativo-Vegetal. Combato todas las enfermedades.

= Paquete 4'50 Ptas. =

Pídase en principales comercios de comestibles.

Aviso.

Los que quieran hacer economías deben adquirir un contador de electricidad de la Sociedad Anónima Española «Vatimetro B. y B.»: dan una economía de 25 por ciento.

Además hallarán timbres, transformadores, cuadros de números y toda clase de aparatos que construye la referida sociedad.

Prevedores del Estado, Diputaciones y Municipios.

Único representante y depositario en esta isla don José Juan, molino es cavallitos, Ciudadela.

Banquete.

Los socios de la «Tertulia Cuadrado» reuniéranse anoche en fraternal banquete, reinando entre los asistentes el mayor compañerismo y la más franca alegría.

Sirvióse por el conserje espléndido menú.

De Industria.

Sabemos que la Cámara de Comercio ha recibido un telegrama del d. putado a Cortes Sr. Llansó, participando que es permitido en Francia la libre importación de toda clase de calzado.

La importación de monederos también será permitida con previa autorización.

Esto confirma las noticias que publicábamos ayer, y esperamos que los alarmantes rumores que circularon la semana pasada quedarán al fin completamente disipados.

Movimiento de población

Durante el pasado mes de Marzo en las parroquias de esta Ciudad se han registrado las siguientes inscripciones:

PARROQUIA DE NTRA. SRA. DEL ROSARIO

NACIMIENTOS

Día 4.—Margarita Marqués Florit hija de Guillermo y Margarita.

Día 4.—Ángela Gener Salord, hija de Juan y María.

Día 4.—Juan Mercadal Llabrés, hijo de Pablo y María.

Día 5.—María Auxiliadora Mesquida Marqués hija de Francisco y Francisca.

Día 10.—Mariano Pedrol Capó hijo de Antonio y María.

Día 11.—Rafael Catalá Juaneda, hijo de Antonia y Mercedes.

Día 11.—Lorenzo Marqués Pons, hijo de Guillermo y Antonia.

Día 15.—Margarita Florit Anglada, hija de Juan y Rita.
 Día 15.—Francisco Bonet Oleo hijo de Antonio y Juana.
 Día 18.—Damian Coll Menjo, hijo de Damian y de Juana.
 Día 18.—Francisco Bosch Anglada, hijo de Guillermo y de Juana.
 Día 18.—Inocencia Sansaloni Ferrer, hija de Jaime y de Margarita.
 Día 19.—Coloma Lluch Truyol hija de José y de Ana.
 Día 19.—Pedro Torres Saurina, hijo de Pedro y de Clara.
 Día 22.—Ignacia de Olivar de Despujol, hija de Carlos y de Maria.
 Día 25.—Juan Bercejam Riera, hijo de José y de Catalina.
 Día 28.—Antonio Mercadal Anglada, hijo de Lorenzo y de Maria.

MATRIMONIOS

Día 10.—D. Damián Marqués Mercadal y doña Maria Marqués Mercadal, solteros.
 Día 25.—Don Pedro Caules Farnés y doña Maria Melis Sastre, solteros.

DEFUNCIONES

Día 5.—Doña Antonia Capella Gornals, 92 años viuda a consecuencia de senectual, Curniola.
 Día 9.—Doña Rosa Vazques Monjo, 69 años casada, a consecuencia de esclorosis medular, Obispo Vila, 22.
 Día 12.—Don Guillermo Castell Capó, 68 años, viudo a consecuencia de bronco neumonia Andronas 30.
 Día 16.—Don Juan Serra Torres, 6 meses a consecuencia de congestión pulmonar, Dormitorio, 34.
 Día 19.—Doña Julia Fraser Cheveller, 75 años, a consecuencia de esquizia semil, S. Sebastian 24.
 Día 23.—Doña Catalina Pons Moll, 25 años, casada, a consecuencia de eclampsia, Plaza de Mahón.
 Día 28.—Doña Catalina Moll Camps, 50 años, viuda, a consecuencia de tuberculosis pulmonar, Notario Quintana 33.
 Día 30.—Don Vicente Minguez Alvarez, 51 años, soltero a consecuencia de sinosis epativa, Hospital.
 Día 31.—Don Francisco Pons Mercadal, 81 años, viudo, a consecuencia de catarro semil Plaza Alfonso III, 3.

SANTORAL

Domingo, 22.—**X** Nuestra Señora de las Angustias, Santos Cayo papa, Lucio y Santa Sotera.
 Lunes, 23.—Santos Gerardo, Clemente y Adalberto.
 Día 23.—Sol sale a las 5'1 pónese a las 6'35. —Luna sale a las 6'12 pónese a las 9'35.

CULTOS

Domingo, 22.—**X** En la Santa Iglesia Catedral, a las 10 Misa cantada. Por la tarde, a las 3, Vísperas y completas cantadas.
 En la iglesia de Ntra. Sra. del Rosario, por la mañana, a las 11, fiesta votiva en honor de San José con sermón por el Rdo. Sr. D. Pedro Pons, Párroco.
 En la parroquial iglesia de San Francisco, a las 9 y media, Misa con-

ventual y homilia por el Rdo. Sr. Párroco.
 Continua en la iglesia de Ntra. Señora del Carmen la exposición eucarística vespertina. Se expone a las siete.

REGALO DE
EL IRIS
 DE CIUADDELA
 Cupón 11.

Cada veinte cupones podrán canjearse por un número de nuestro correo.

Notas sueltas.

A un buen Obispo de los Estados Unidos, se le había muerto de repente el humilde caballo en que solía visitar la diócesis, y tuvo que meterse en una diligencia donde halló por compañero a un ministro protestante. Este quiso dar al Obispo una zumba para avergonzarle ante los demás viajeros, que eran también protestantes, y con aire burlón le dijo.
 —¡Hola!, parece que a V. S. I. también le gusta caminar sobre ruedas y mullidos cojines. ¿Qué se ha hecho del caballo de marras?
 —Se me ha muerto,—le respondió el Obispo.
 —¡Pobre animal! ¿No habrá podido Vuestra Señoría Ilustrísima administrar los Sacramentos?
 —No, señor.
 —¿Y por qué?
 —Porque era protestante.
 Calló el impertinente zumbón y al propio tiempo estallaron contra él las risotadas de todos los viajeros. Fue por lana y salió trasquilado.

Favorable situación económica en Austria.

Según los periódicos aumentan continuamente las sumas ingresadas en los Bancos y Cajas de Ahorro.
 Los ingresos durante el mes de marzo, alcanzaron en algunos Bancos más de 100 millones. Desde el principio del año, el total de ingresos asciende a 726 millones.

La culpable de la guerra mundial.

El miembro del Parlamento inglés, Jowett, en su calidad de presidente del partido de los obreros independientes ingleses de Leeds, declaró que la guerra no hubiera estallado si el gobierno inglés por tratados secretos ultimados con el zar, no hubiera sido aliado de Rusia y se hubiese limitado a la defensa de sus derechos y de su soberanía.

Añadió que la guerra se acabaría inmediatamente si la Entente renunciase a sus planes de conquista.

El hambre en Inglaterra.

El diputado inglés Suewden, se declaró opuesto al empleo del trigo para la fabricación de bebidas alcohólicas, puesto que actualmente tantos hombres perecen de hambre en Inglaterra.

De la guerra Mundial

Noticias de origen alemán

Nuevo fracaso. - Enormes pérdidas.

Madrid, 21.—5'35

La nota del Cuartel General alemán comunica que las tropas francesas han sufrido otro descalabro.

En la Châmpagne, numerosísimas tropas enemigas iniciaron otro ataque con el intento de romper el frente alemán.

Después de sangrienta lucha, los franceses se vieron obligados a ceder ante la resistencia de las tropas alemanas.

Es la tercera vez que han intentado los franceses romper nuestro frente en dicha región, fracasando siempre.

Las pérdidas que ha tenido el enemigo son enormes.

Nuestra artillería y ametralladoras causaron bajas numerosísimas a las tropas atacantes, cuyo número no puede precisarse.

En los demás frentes, no ocurre ninguna novedad que señalar.

PRENSA ASOCIADA.

ESTACIÓN METEOROLÓGICA DE BRJOLÍ

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
20	16	765.43		15.9			N.W.	10'1a20'0		Casi despejado.	
21	8	764.7	+0.2	13.8	17	13	N.	10'1a20'0	00	Despejado.	Rizada

NUESTRO SERVICIO ESPECIAL
TELEGRÁFICO

Varias

Comentarios de la prensa.- Romanones era un peligro nacional.

Madrid, 20.—9'00

Toda la prensa comenta la caída del Gabinete Romanones, congratulándose unánimemente de la salida del Conde, que ocupando el poder era un peligro nacional.

Acuerdos.-Se mantendrá la neutralidad.

Madrid, 21.—4'05

Bajo la presidencia del Sr. Marqués de Alhucemas celebró ayer el primer Consejo el nuevo Gobierno.

Al salir los periodistas interrogaron a todos los Ministros, facilitando una nota de los acuerdos el Ministro de la Gobernación.

Ocupóse el Gobierno de la situación creada por el conflicto internacional, acordando mantener la neutralidad, por ser ésta querida y defendida unánimemente por toda la nación.

Además, acordóse levantar la suspensión de las garantías constitucionales y dedicar toda la actividad a restablecer la normalidad en los asuntos de los transportes y de las subsistencias.

El Gobierno aprecia la gravedad de las circunstancias y hará cuanto pueda para solucionar las principales cuestiones que afectan a la vida nacional.

Dióse un amplio voto de confianza al Sr. Garcia Prieto para proveer los altos cargos.

En el seno del Gobierno reina completa unanimidad de criterio.

Del extranjero

Chile neutral.

Madrid, 21.—3'40

El Embajador de Chile manifestó al Ministro de Negocios Extranjeros, en nombre de su Gobierno, que la República de Chile guardaría su neutralidad.

MISCELANEAS

LA FAMILIA GRAMATICAL

La gramática, nodriza de la lengua, tiene diez hijos a saber:

El *sustantivo*, gran propietario.

El *artículo*, paje del sustantivo y su introductor.

El *pronombre*, apoderado del sustantivo y su representante.

El *adjetivo*, lacayo del sustantivo; viste la librea que aquél le da.

El *verbo*, monarca que siempre sale a campaña con su ejército aunque a veces va oculto.

El *participio*, ministro misterioso, ora viste de rey, ora de lacayo.

El *adverbio*, especie de factotum o correvedile, al servicio de unos y de otros.

La *preposición*, notario público que da fe de las relaciones existentes entre los otros.

La *conjunción*, personaje enredador que va se asocia a sus hermanos, va los separa y enemista irremisiblemente.

La *interjección*, especie de hada, pequeña y bulliciosa, que o sale bien acompañada, o al parecer sola, aunque también entonces lleva oculto al rey.

EL NIÑO SABIO

Un rabioso librepensador preguntó un día a un hijo suyo al volver del catecismo que se explicaba en la iglesia:

—¿Qué has aprendido hoy?

—El misterio de la Santísima Trinidad papá.

—Y aún duda te habrá dicho el Párroco que en la Trinidad el Padre no es más viejo que el Hijo, ¿no es así?

—Sí, papá.

—Es decir, que yo, que soy tu padre, ¿no soy más viejo que tú?

—Oh, papá, usted es mi padre desde el tiempo en que yo soy su hijo; pero si el Padre es eterno, como de verdad lo es, el Hijo tiene que ser eterno.

Para todos nuestros lectores

Cupón regalo

EL IRIS, deseando que sus numerosos lectores de dentro y fuera de la población puedan tener un grato recuerdo de este periódico en sus casas, les ofrece casi gratuitamente una hermosa ampliación fotográfica inalterable, tamaño 30 por 40 centímetros, sobre fina cartulina «Bristol», de 50 por 65.

Para ello hemos firmado contrato con los talleres fotográficos de J. Luque, Plaza del Angel, 17.—Madrid, y deseando que cada ampliación venga ya perfectamente retocada y libre de todo gasto, sólo exigiremos tres pesetas noventa y cinco céntimos por dicho concepto.

Es decir, que entregando en esta Administración 3'95 pesetas, acom-

pañadas de una fotografía y diez cupones como el que publicamos, podrá recibirse sin otro gasto la referida ampliación.

Si el retrato es de más de una persona, habrán de abonar una peseta por cada persona más.



BANCO DE CIUDADELA

La Junta de Gobierno de este Banco a motivo de no haberse podido celebrar la Junta General ordinaria de Sres. Accionistas y Participacionistas, por falta de número suficiente de tenedores de acciones entre los presentes, la que estaba convocada para el día 11 del actual, ha acordado en sesión de hoy, anunciarla en segunda convocatoria para el día 28 del corriente a las diez y seis en el local social, en cuya sesión se podrá tomar acuerdos, sea cual fuere el número de señores asistentes.

Ciudadela, 13 Abril 1917.

El Vocal Secretario.
JUAN GORNÉS.

Máquina para hacer Chocolate

Casa CANET

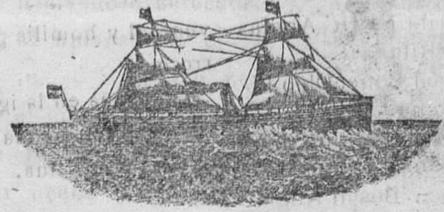
Hay una para vender en muy buen estado con todos sus utensilios.

Se darán facilidades para el pago.

PARA VENDER

Lo está la casa número 17 de la calle del Obispo. Para informes en esta imprenta.

MOSSÉN BARTOLOME ARGUMBAU
REGENTE-GOBERNADOR DE MENORCA
EN LA INVASION DE CIUDADELA POR LOS TURCOS EN JULIO DEL AÑO 1558
Nuevo opusculo de 40 págs. con datos biográficos de Mossén Argumbau recopilados por el M. I. Dr. D. Gabriel Vila, Canónigo Lectoral de Menorca. Se vende en esta imprenta al ínfimo precio de 15 céntimos.



SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLÁNTICA

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

Línea de New-York, Cuba, Méjico

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

Línea de Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana, y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico, y puertos del Pacífico.

Línea de Filipinas

Una salida 44 días arrancando de Barcelona para Alejandria, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

Línea de Fernando Póo

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Línea Brasil-Plata

Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

JOSE PALLICER
CONQUISTADOR, 18

Confeciona toda clase de calzado de medida a precios sumamente económicos. Prontitud y esmero en los encargos. Especialidad en clases para Bebés.

LA MUNDIAL

Compañía de Seguros mútuos sobre la vida fiscalizada por el Gobierno de S. M. Depositadas todas las garantías que exige la Ley, y sujeta a la Inspección de la Comisaria General de Seguros.

Director Regional: D. Bartolomé Fernandez, Calle de Cortes 558 - 1.º Barcelona. Inspector General: D. Francisco Benages, Calle de Monterey Sta. Catalina (Palma de Mallorca). Representante en esta localidad: D. Eugenio Triay, Plaza del Borne, Ciudadela.

Dirección General: Alcalá, 17, Madrid.

SASTRERIA DE
EDUARDO ROCA

Para la próxima temporada se acaba de recibir gran variedad de trajes en cachemires, estambres, meltones, muselinas, y un espléndido surtido en pantalones de corte y trajecitos para niños.